

Name und Sitz des Zeichengenehmigungs-Inhabers/Name and registered seat of the marks licence holder

Brökelmann, Jaeger &amp; Busse GmbH &amp; Co., Werler Straße 1, D-59755 Arnsberg

Fertigungsstätte/Place of manufacture

-AA- Brökelmann, Jaeger &amp; Busse GmbH &amp; Co., Werler Straße 1, D-59755 Arnsberg

Statistik/Statistics

Aktenzeichen/File

Datum/Date

1/22 We/1997-07-22

146-4110-0071/22Z11 TS2/Mr-ra

1998-01-27

ENEC-Zeichen des VDE (VDE-Zeichen freigestellt):  
ENEC Mark of the VDE (VDE Mark voluntary)VDE-Zeichen:  
VDE Markund / oder  
and / orErzeugnis: **Einbaufassungen E27**

Genehmigung zum Benutzen des oben abgebildeten markenrechtlich geschützten Prüfzeichens.

Die Zeichengenehmigung gilt nur für die oben bezeichnete Firma und die angegebenen Fertigungsstätten. Sie kann allein vom VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut auf Dritte übertragen werden.

Das Recht zum Benutzen des als Marke für Waren und Dienstleistungen und als Kollektivmarke (Verbandszeichen) markenrechtlich geschützten Prüfzeichens erstreckt sich nur auf solche Erzeugnisse, die den in den Folgeblättern aufgeführten, vom VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut geprüften und zertifizierten entsprechen.

Alle Erzeugnisse, für die das Prüfzeichen benutzt wird, müssen mit dem Firmenzeichen (Ursprungszeichen) versehen sein, das dem VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut gemeldet und von diesem anerkannt worden ist. Prüfzeichen und Firmenzeichen sind stets gemeinsam auf oder in den gleichen Teilen - möglichst in der gleichen Weise - haltbar und deutlich sichtbar anzubringen.

Der Inhaber der Zeichengenehmigung ist verpflichtet, die Fertigung der mit dem Prüfzeichen versehenen Erzeugnisse laufend auf Übereinstimmung mit den VDE-Bestimmungen zu überwachen und insbesondere die in den VDE-Bestimmungen festgelegten oder vom VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut geforderten Kontrollprüfungen ordnungsgemäß durchzuführen.

Für die Zeichengenehmigung gelten außer den vorgenannten Bedingungen auch alle übrigen Bestimmungen des Allgemeinen Vertrages. Sie hat solange Gültigkeit, wie die VDE-Bestimmungen gelten, die der Prüfung zugrunde gelegt worden sind, sofern sie nicht auf Grund der Bedingungen des Allgemeinen Vertrages früher zurückgezogen werden muß.

Dieser Zeichengenehmigungs-Ausweis muß dem VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut zurückgegeben werden, wenn er für ungültig erklärt worden ist.

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut  
Abteilung für Zertifizierung

i. V.

VDE Testing and Certification Institute - Institut VDE d'Essais et de Certification

Name und Sitz des Zeichengenehmigungs-Inhabers/Name and registered seat of the marks licence holder

Brökelmann, Jaeger &amp; Busse GmbH &amp; Co., Werler Straße 1, D-59755 Arnsberg

Fertigungsstätte/Place of manufacture

-AA- Brökelmann, Jaeger &amp; Busse GmbH &amp; Co., Werler Straße 1, D-59755 Arnsberg

Statistik/Statistics

Aktenzeichen/File

Datum/Date

1/22 We/1997-07-22

146-4110-0071/22Z11 TS2/Mr-ra

1998-01-27

ENEC-Zeichen des VDE (VDE-Zeichen freigestellt):  
ENEC Mark of the VDE (VDE Mark voluntary)VDE-Zeichen:  
VDE Markund / oder  
and / orProduct: **Building in lampholders E27**

Licence to use the legally protected Certification Mark as above mentioned.

This marks licence is valid only for the above mentioned company and places of manufacture. The VDE Testing and Certification Institute alone is authorized to transfer this licence to a third party.

The right to use the legally protected Certification Mark as a mark for goods and services and as a Collective Mark is granted only for such products listed on the following pages that comply with the samples tested and are certified by the VDE Testing and Certification Institute

All products for which the Certification Mark is used shall bear the trademark (mark of origin) as notified to and recognized by the VDE Testing and Certification Institute. The Certification Mark and the trademark shall be shown jointly on the same parts - if possible in the same manner - and shall be durable and clearly visible.

The holder of the marks licence is obliged to supervise permanently the manufacture of products bearing the Certification Mark in such a way that they comply with the VDE Specifications, and particularly to perform regularly check tests as specified in the VDE Specifications or as required by the VDE Testing and Certification Institute.

In addition to the afore mentioned conditions all other provisions of the General Contract apply with respect to this marks licence. This licence is valid as long as the VDE Specifications on which the test was based are in force, unless it is withdrawn earlier according to the provisions of the General Contract.

This licence document must be returned to the VDE Testing and Certification Institute as soon as it has been declared invalid.

VDE Testing and Certification Institute  
Department for Certification

i.v.

VDE Testing and Certification Institute · Institut VDE d'Essais et de Certification

# EC Declaration of Conformity

Manufacturer's Name and Address: Brökelmann, Jaeger & Busse GmbH & Co.  
Werler Straße 1  
59755 Arnsberg (Neheim)

Product: building in lampholders E27

Type designation: 22.317; 22.318

The designated product is in conformity with the European Directive

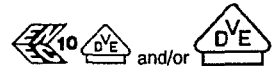
**73/23/EEC**  
including amendments

***"Council Directive of 19 February 1973 on the harmonization of the laws of the Member States relating to electrical equipment designed for use within certain voltage limits".***

Full compliance with the standards listed below proves the conformity of the designated product with the provisions of the above-mentioned EC Directive:

**DIN EN 60238 (VDE 0616 Teil 1):1997-03; EN 60238:1996**  
**DIN EN 60238/A1 (VDE 0616 Teil 1/A1):1998-01; EN 60238:1996/A1:1997**

The VDE Testing and Certification Institute (EU Identification No. 0366), Merianstr. 28, D-63069 Offenbach, has tested and certified the product granting the VDE Marks Licence for the mark(s) as displayed.



Marks Licence No.: 102960 L  
File Reference: 146-4110-0071/22Z11  
Year of CE marking:

---

(Place, date)

---

(Legally binding signature of the issuer)

Issuer's address:  
(if different from manufacturer)

Name und Sitz des Zeichengenehmigungs-Inhabers/Name and registered seat of the marks licence holder

Brökelmann, Jaeger & Busse GmbH & Co., Werler Straße 1, D-59755 Arnsberg

Fertigungsstätte/Place of manufacture

-AA- Brökelmann, Jaeger & Busse GmbH & Co., Werler Straße 1, D-59755 Arnsberg

Statistik/Statistics

Aktenzeichen/File

Datum/Date

1/22 We/1997-07-22

146-4110-0071/22Z11 TS2/Mr-ra

1998-01-27

ENEC-Zeichen des VDE (VDE-Zeichen freigestellt):  
ENEC Mark of the VDE (VDE Mark voluntary)

VDE-Zeichen:  
VDE Mark



und / oder  
and / or



Die Bedingungen zum Benutzen des Zeichens sind auf Blatt 1 von 1998-01-27 genannt.  
The conditions to use the mark are referred to on page 1 of 1998-01-27.

Jahresgebühren-Einheiten/  
annual fee units

Geprüft und zertifiziert nach / tested and certified acc. to

DIN EN 60238 (VDE 0616 Teil 1):1997-03; EN 60238:1996

DIN EN 60238/A1 (VDE 0616 Teil 1/A1):1998-01; EN 60238:1996/A1:1997

**Fassungsart:** Einbaufassungen E27 10,0  
**Kind of lampholder:** building in lampholders E27

**Typenbezeichnung:** ~~a) 22.317~~  
**Type reference:** b) 22.318 2,0

**Bemessungsspannung:** 250 V  
**Rated voltage:**

**Bemessungsstrom:** 4 A  
**Rated current:**

**Bemessungstemperatur:** ~~a) T 190 °C (PBT), T 190 °C (PET), T 210 °C (PET)~~  
**Rated operating temperature:** b) T 180 °C (PBT), T 190 °C (PET), T 210 °C (PET)  
T 240 °C (PPS) 1,0

**Netzanschluß:** mittels schraubenloser Klemmen für den Leiterquer-  
schnitt wie auf der Fassung angegeben (0,5...1,5 mm<sup>2</sup>  
oder 0,5...2,5 mm<sup>2</sup>)  
**Power supply:** screwless terminals for conductors as marked on the  
lampholder (0,5...1,5 mm<sup>2</sup> or 0,5...2,5 mm<sup>2</sup>)

**Aufbau:** einteilige Isolierstoff-Fassung  
**Construction:** one-parted insulated lampholder

**Befestigung:** Einclips- oder Schraubbefestigung  
**Fixing provision:** snap-in or screw fixing

- Fortsetzung siehe Blatt 3 / continued on page 3 -

13,0

# VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut

## Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr.  
Licence No.

Blatt  
Sheet

102960 L

3

Name und Sitz des Zeichengenehmigungs-Inhabers/Name and registered seat of the marks licence holder

Brökelmann, Jaeger & Busse GmbH & Co., Werler Straße 1, D-59755 Arnsberg

Fertigungsstätte/Place of manufacture

-AA- Brökelmann, Jaeger & Busse GmbH & Co., Werler Straße 1, D-59755 Arnsberg

Statistik/Statistics

Aktenzeichen/File

Datum/Date

1/22 We/1997-07-22

146-4110-0071/22Z11 TS2/Mr-ra

1998-01-27

ENEC-Zeichen des VDE (VDE-Zeichen freigestellt):  
ENEC Mark of the VDE (VDE Mark voluntary)

VDE-Zeichen:  
VDE Mark



und / oder  
and / or



Die Bedingungen zum Benutzen des Zeichens sind auf Blatt 1 von 1998-01-27 genannt.  
The conditions to use the mark are referred to on page 1 of 1998-01-27.

Übertrag /transfer:

- Fortsetzung von Blatt 2 / continued from page 2 -

Weitere Angaben siehe Anlagen Nr. 1 und Nr. 2.  
Further informations see Appendix No. 1 and No. 2.

Dieser Zeichengenehmigungs-Ausweis bildet die Grundlage für die EG-Konformitätserklärung und CE-Kennzeichnung durch den Hersteller oder dessen Bevollmächtigten und bescheinigt die Konformität mit den genannten Normen im Sinne der **EG-Niederspannungsrichtlinie 73/23/EWG** mit ihren Änderungen.  
This Marks Licence is the basis for the EC Declaration of Conformity and the CE Marking by the manufacturer or his agent and shows the conformity with the said standards as defined by the **EC Low-Voltage Directive 73/23/EEC** including amendments.

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut  
Abteilung TS

i. A.

Summe der  
Jahresgebühren-  
Einheiten

-----  
13,0  
=====

Total annual fee units

VDE Testing and Certification Institute · Institut VDE d'Essais et de Certification